

**MEMORIAL**  
*General Marii Wittek*



PSK

TERLECKA Halszka  
Iv. Winnicka  
IIv. Gebertt

1336/WSK

**SPIS ZAWARTOŚCI  
TECZKI**

TERLECKA Halszka

IV. Winnicka

IV. Gebertt T. 1336/wsk

- I./1. Relacja —
- I./2. Dokumenty (sensu stricto) dotyczące relatora —
- I./3. Inne materiały dokumentacyjne dotyczące relatora —
- II. Materiały uzupełniające relację ✓ k. 2, s. 1-2
- III./1. Materiały dotyczące rodziny relatora —
- III./2. Materiały dotyczące ogólnie okresu sprzed 1939 r. —
- III./3. Materiały dotyczące ogólnie okresu okupacji (1939-1945) —
- III./4. Materiały dotyczące ogólnie okresu po 1945 —
- III./5. Inne ...
- IV. Korespondencja ✓  
.....  
.....  
.....
- V. Nazwiskowe karty informacyjne ✓
- VI. Fotografie ✓ ksero 1szt.



II Materiały uzupełniające relację

H. Terlecka - Winińska - Gebert, Wiewse, 1958, mps, kopia, k. 2, s. 1-2,

Materiały przysłał J. Goudziński



Niżej zamieszczony wiersz napisany został w czerwcu 1958 roku w Lerwick na Wyspach Szetlandzkich a opublikowany w "Jednodniówce" wydanej z okazji Zjazdu KoleżeńskiegO Kobiet Żołnierzy P.S.Z w Londynie w 1959 roku.  
Autorka wiersza "Koleżankom" była zesańcem na Sybir a następnie żołnierzem PWSK przy 2 Korpusie Gen. Wł. Andersa.

Halszka Terlecka-Winnicka-Gebertt.

### KOLEŻANKOM

Wspomnienia mundurkowe,  
miłe "zielone" lata.  
Ach, los nas porozpraszał  
po wszystkich łądach świata

ach, los nas poroznosił  
po wszystkich kątach ziemi,  
życie porozdzielało  
przykryło zapomnieniem.

Niejedna dziś w Kanadzie  
a inne w Nowym Yorku  
w Afrykach i Meksykach  
i na plantacjach korka,

inne w dalekich śniegach  
a inne w Europie  
a jeszcze dla niej  
grabarz już schron wykopał ...

Nie mówmy: włosów siwych  
już pełno nam na skroni -  
nie gońmy latek jasnych  
i tak ich nikt nie zgoni -

nie myślmy: lata, lata  
ach jakie to dalekie ---  
Te lata jeszcze żyją  
w nas samych - zmruż powieki -

zobaczysz tłum figurek  
ubranych w mundur khaki  
gwizdek i zbiórka! Równaj !

.....  
rząd twarzy różnorakich - -

( zobaczysz te krawaty  
którym " się nie chce leżeć "  
czupryny rozwichrzone  
i loki na kołnierzach...)

Twarze kochane, miłe  
twarze dziś za pomniane  
i tyle wspólnych przeżyć  
i prace dokonane

i zapylone drogi  
wśród skwaru pustynnego  
i rozkołysy morskie  
o tysiące mil od brzegu ...

i dni, dni monotonne  
jak rząd mundurów nudne,  
albo - w tłumie - samotne  
albo wśród pracy - trudne.

Rozkazy wypełnione  
ważnych dokonań tyle  
i czasem takie dumne  
biało-czerwone chwile ...

.....  
Zostały fotografie  
po życiu, które było.  
Patrzemy teraz na nie:  
ach, jak się dziwnie żyło...

.....  
Dzisiaj je kwitujemy  
jak mundurową kartę.  
Pytanie pozostaje:  
- może - nie było - warto? ...





Korespondencja



Toruń, 6. 11. 1998 r.

# MEMORIAŁ

Generał Marii Wittek

wdx 2052/WSK/98

Pan Ireneusz Grudziński

14 - 500 Braniewo, ul

- kopia -

Szanowny Panie !

Dziękujemy Panu bardzo za wspomnienia kpt. Z. Gączowskiej - Łukjaniec oraz za jej życiorys. Wspomnienia te są dla nas bardzo cenne, ale brak w nich szerszego opisu służby w 316 Kompanii Transportowej PSK.

Czy zechciałby Pan może napisać do p. Z. Gączowskiej - Łukjaniec z prośbą o opis jej służby ☉ o podanie nam, do naszego Archiwum, jej adresu ? Dla uzupełnienia jej teczki prosimy też o fotografię i kserokopie dokumentów. Za wszelkie starania - już z góry dziękujemy.

Dziękujemy także bardzo za poprawki dotyczące J. Błaszczyszyn i Z. Parol, a przede wszystkim - za poezje H. Terleckiej - Winnickiej - Gebert. Z tą ostatnią wiąże się jeszcze jedna nasza prośba: jeśli dysponuje Pan szerszymi materiałami o niej - bardzo prosimy o przysłanie.

Z wyrazami szacunku i serdecznymi pozdrowieniami -

Halina Paliwoda

Dokumentalistka Działu WSK

Halina Paliwoda

T. 133/WSK

PSK

TERLECKA Halszka

I v. Winnicka

II v. Gebertt

V Nazwiskowe karty informacyjne



i

T. 1336

PSK

TERLECKA HALSZKA

I<sup>o</sup> v. Winnicka

- 1939

1945

II<sup>o</sup> v. Gebertt

- poetka

H. Pal'gę

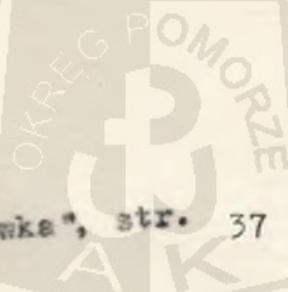
T. 1336

Terlecka - Gebertt Halszka

PSK

- poetka

1939



1945

"Jednodniówka", str. 37

K.Wojt., 96.

AJ

5

W

PSK

Terlecka-Bebertt Halska  
- poetka

E Rak. 86





PSK

Terlecka - Gebertt Halszka

- poetka

1939

OKREG POMORZE

1945

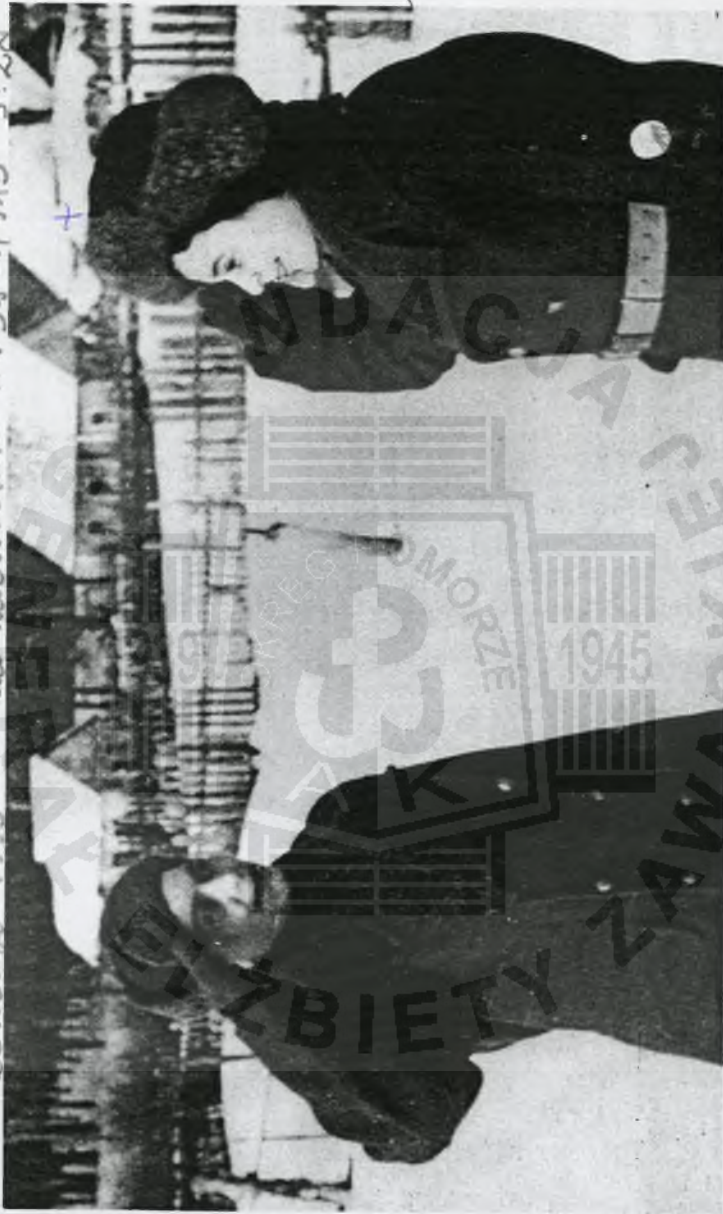
"Jednodniówka", str. 37

K.wojt., 96.

VI Fotografie  
- ksero 1szt.



księżka - Powracająca strażba kobiet 4 polskie i 5 tutejsze z brzoj ugeh  
London 1945 na zachodzie 1938-1945 s. 28



Komdka Władysława Piechowska i ochotniczka H. Terlecka z Plutonu

Oświatowego

PSK - Buzutuk - listopad 1941 r.





kontakt:

Renusz Grudziński  
14-500 Brańce

TERLECKA

I<sup>o</sup> v. Winnicka

II<sup>o</sup> v. Gebertt

PSK

HALSZKA

1336/WS

TERLECKA HALSZKA





TERLECKA Halszka

